

**ATA nº 09/2006**

1. Aos vinte e seis dias do mês de abril do ano de dois mil e seis, com início às oito horas e
2. trinta minutos, na sala da Secretaria dos Conselhos, realizou-se uma sessão ordinária do
3. Conselho Coordenador do Ensino da Pesquisa e da Extensão – COCEPE, da Universidade
4. Federal de Pelotas, convocada pela Secretaria dos Conselhos Superiores e presidida pelo
5. Professor **Telmo Pagana Xavier**, Vice-Reitor, com a presença dos seguintes Conselheiros:
6. **Luiz Fernando Minello**, Pró-Reitor de Graduação; **Alci Enimar Locck**, Pró-Reitor de
7. Pesquisa e Pós-Graduação; **Volmar Geraldo Nunes Silveira**, no exercício da Pró-Reitoria
8. de Extensão e Cultura; **Gil Carlos Rodrigues Medeiros**, representante da Área de Ciências
9. Exatas e Tecnológicas; **Ana Regina Romano**, representante da Área de Ciências da Saúde e
10. Biológicas; **Carmen Lucia Abadie Biasoli**, representante da Área de Letras e Artes;
11. **Álvaro Augusto de Borba Barreto**, representante da Área de Ciências Humanas; **Rossano**
12. **Fernandes Echevarria**, representante discente. Não compareceram os seguintes
13. conselheiros: **Ricardo Lemos Sainz**, representante do Conselho Universitário junto ao
14. COCEPE; **Márcio Nunes Correa**, representante da Área de Ciências Agrárias e **Inácio**
15. **Ribeiro Oliveira**, representante discente. Constatada a existência de quorum legal, o senhor
16. presidente iniciou a reunião passando de imediato aos itens da pauta. **Item 01:**
17. **PROCESSOS RELATADOS PELA COMISSÃO DE ALOCAÇÃO DE VAGAS E DE**
18. **CONCURSOS - CAVC: Processo nº 23110.000771/2006-59 do Departamento de Artes**
19. **Visuais do IAD**, de Kelly Wendt, solicitando equiparação salarial. Reiterados os termos do
20. parecer da Comissão, desfavorável à solicitação por forças legais. Encaminhada cópia da lei
21. para que a requerente tomasse ciência. A seguir, o senhor presidente passou ao **Item 02:**
22. **PROCESSOS RELATADOS PELA COMISSÃO DE EXTENSÃO – CE: Processo nº**
23. **23110.007725/2005-08** do Departamento de Tecnologia da Construção da FAUrb
24. apresentando projeto de extensão: “Acompanhamento Pedagógico de alunos da FAUrb em
25. estágio desenvolvido no Prédio do Solar Joaquim Augusto de Assumpção”. O relator
26. explicou que este processo caracteriza projeto de ensino. O senhor presidente sugeriu que a
27. partir desta data, os projetos que entrassem no COCEPE após o término do evento, não
28. seriam aprovados e não teriam código. Após amplo debate foi deliberado encaminhar o
29. projeto ao proponente para adequar. O conselheiro Gil Medeiros sugeriu não aprovar o
30. projeto na forma como estava e o COCEPE deveria recomendar à Unidade que procurasse a
31. Comissão de Extensão para verificar a forma de retificá-lo. **Processo nº**
32. **23110.005549/2005-61** do Departamento de Canto e Instrumentos do CM apresentando
33. projeto de extensão: “Canções”. O relator explicou que a Unidade havia adequado o título
34. do projeto para “Duo de Canto e Piano”. Foi aprovado pelo COCEPE. **Processo nº**
35. **23110.000056/2006-16** do Departamento de Engenharia Agrícola da FEA apresentando
36. projeto de extensão: “Estudo para implantação de um sistema de Captação da água de chuva
37. para Faculdade de Eng. Agrícola”. O relator explicou que este processo não caracteriza
38. projeto de extensão. Retirado de pauta para ser adequada a carga horária. **Processo nº**
39. **23110.008107/2006-77** do Terceiro Departamento da FD apresentando projeto de extensão:
40. “40ª Semana Acadêmica de Estudos Jurídicos e Sociais: Direito e Reforma ou a Reforma do
41. Direito”. A Pró-Reitoria faria a adequação da carga horária do projeto. Aprovado pelo
42. COCEPE. **Processo nº 23110.002349/2005-57** do Serviço de Nutrição do HE apresentando
43. projeto de extensão: “Programa de educação continuada em nutrição clínica”. Este projeto
44. foi encaminhado à FAU e a partir desta data será exigida a prestação de contas no relatório
45. financeiro. Encaminhado à FAU, para solicitar detalhes das despesas com comprovação.
46. **Processo nº 23110.008103/2005-99** do Terceiro Departamento da FD apresentando projeto
47. de extensão: “XV encontro gaúcho dos estudantes de Direito: Direito e Sociedade: o diálogo



CONSELHO COORDENADOR DO ENSINO DA PESQUISA E DA EXTENSÃO/COCEPE – ATA Nº09/2006 – FLS. 2 de 05

48. necessário”. Encaminhado à Unidade para readequar a carga horária. Os demais processos,  
49. todos com parecer FAVORÁVEL da comissão, foram aprovados pelo COCEPE. **Processo**  
50. **nº 23110.001672/2006-04** do Departamento de Tecnologia da Construção da FAUrb  
51. apresentando projeto de extensão: “Projeto de ginásio multiuso - CAVG”. **Processo nº**  
52. **23110.001617/2006-02** do Departamento de Engenharia Agrícola da FEA, apresentando  
53. projeto de extensão: “Ensaaios Geotécnicos”. **Processo nº 23110.007868/2005-10** do  
54. Departamento de Leras da FL apresentando projeto de extensão: “Espanhol instrumental”.  
55. **Processo nº 23110.007867/2005-67** do Departamento de Letras da FL apresentando projeto  
56. de extensão: “Cualificado - Curso dirigido de conversação em Espanhol”. **Processo nº**  
57. **23110.007866/2006-12** do Departamento de Letras da FL apresentando projeto de extensão:  
58. “Espanhol Básico-I, II, III e IV”. **Processo nº 23110.007864/2005-23** do **Departamento de**  
59. **Letras da FL** apresentando projeto de extensão: “Francês Básico- I ao IV”. **Processo nº**  
60. **23110.001422/2006-54** do Departamento de Nutrição da FN apresentando projeto de  
61. extensão: “Ações Educativas de Alimentação e Nutrição junto à comunidade escolar”.  
62. **Processo nº 23110.007729/2005-88** do Departamento de Extensão e Treinamento da PREC  
63. apresentando projeto de extensão: “IV Seminário Regional de Turismo no espaço rural, IV  
64. Exposição-Feira Regional de Artesanato Rural”. **Processo nº 23110.007727/2005-99** do  
65. Departamento de Artes Visuais do IAD apresentando projeto de extensão: “Mini-Curso de  
66. História Oral”. **Processo nº 23110.007419/2005-63** do Departamento de Engenharia  
67. Agrícola da FEA apresentando projeto de extensão: “XXVI Semana Acadêmica da  
68. Faculdade de Engenharia Agrícola”. **Processo nº 23110.007015/2005-70** do Departamento  
69. de Extensão e Treinamento da PREC apresentando projeto de extensão: “Seminário Franco-  
70. Brasileiro de Pesca e Aqüicultura”. **Processo nº 23110.006162/2005-22** do Departamento  
71. de Engenharia Agrícola da FEA apresentando projeto de extensão: “Divulgação do  
72. programa Tutorial na 13ª FENADOCE”. **Processo nº 23110.000698/2006-15** do  
73. Departamento de Tecnologia da Construção da FAUrb apresentando projeto de extensão:  
74. “Revitalização da Praça Conselheiro Maciel”. **Processo nº 23110.000697/2006-71** do  
75. Departamento de Fundamentos da Educação da FaE apresentando projeto de extensão:  
76. “Diálogos Imaginais: Múltiplos Olhares sobre o Imaginário na Educação”. **Processo nº**  
77. **23110.000161/2006-55** do Departamento de Letras da FL apresentando projeto de extensão:  
78. “Língua Francesa na Faculdade de Direito –Básico I, II, III e IV”. **Processo nº**  
79. **23110.000586/2006-64** do Departamento de Artes e Design do IAD apresentando projeto de  
80. extensão: “Atelier-Espaço de Criação e Reflexão”. **Processo nº 23110.001381/2006-04** do  
81. Departamento de Tecnologia da Construção da FAUrb apresentando projeto de extensão:  
82. “Projeto Morar Melhor”. **Processo nº 23110.001382/2006-41** do Departamento de Ensino  
83. da FaE apresentando projeto de extensão: “Educação, Arte, Filosofia: Deleuze o  
84. Abecedário”. **Processo nº 23110.001835/2006-39** do Departamento de Engenharia Agrícola  
85. da FEA apresentando projeto de extensão: “I Fórum da madeira”. **Processo nº**  
86. **23110.001914/2006-40** do Departamento de Arquitetura e Urbanismo da FAUrb  
87. apresentando projeto de extensão: “Oficina de guias de Desenho Urbano”. **Processo nº**  
88. **23110.000699/2006-60** do Departamento de Letras da FL apresentando projeto de extensão:  
89. “IV Fórum Internacional de Ensino de Línguas Estrangeiras - File IV”. **Processo nº**  
90. **23110.007018/2006-11** do Departamento de Clínica Médica da FM apresentando projeto de  
91. extensão: “Jornada Pelotense de Endocrinologia-Atualização e Manejo”. **Processo nº**  
92. **23110.000799/2006-96** do Departamento de História e Antropologia do ICH apresentando  
93. projeto de extensão: “Organização, Gestão e Manutenção do Arquivo Histórico Composto  
94. por Documentos provenientes do Poder Público Municipal (Legislativo e Executivo) sob  
95. guarda da Biblioteca Pública Pelotense”. **Processo nº 23110.000923/2006-13** do  
96. Departamento de História e Antropologia do ICH apresentando projeto de extensão:

CONSELHO COORDENADOR DO ENSINO DA PESQUISA E DA EXTENSÃO/COCEPE – ATA Nº09/2006 – FLS. 3 de 05

97. “Nossos professores e nossas pesquisas”. **Processo nº 23110.000924/2006-68** do  
98. Departamento de História e Antropologia do ICH apresentando projeto de extensão:  
99. “Galeria da iniciação científica”. **Processo nº 23110.000925/2006-11** do Departamento de  
100. História e Antropologia do ICH apresentando projeto de extensão: “O papel das Ciências  
101. Humanas face aos desafios do século XXI”. **Processo nº 23110.000926/2006-57** do  
102. Departamento de Enfermagem da FEO apresentando projeto de extensão: “XI Semana  
103. Acadêmica”. **Processo nº 23110.000993/2006-71** do Departamento de Informática do IFM  
104. apresentando projeto de extensão: “Introdução ao uso do preparador de documentos latex”.  
105. **Processo nº 23110.001129/2006-97** do Núcleo de Documentação Histórica do ICH  
106. apresentando projeto de extensão: “História em revista”. **Processo nº 23110.001221/2006-**  
107. **57** do Departamento de Cantos e Instrumentos do CM apresentando projeto de extensão:  
108. “Conjunto experimental de cordas”. **Processo nº 23110.001222/2006-00** do Departamento  
109. de Cantos e Instrumentos do CM apresentando projeto de extensão: “Recital de Canto e  
110. Piano – do clássico à música brasileira”. **Processo nº 23110.001259/2006-20** do  
111. Departamento de Fitossanidade da FAEM apresentando projeto de extensão: “Bio-Ecologia  
112. e controle de formigas cortadeiras”. **Processo nº 23110.001927/2006-19** do Departamento  
113. de Artes e Comunicação do IAD apresentando projeto de extensão: “Arte contemporânea:  
114. produção e desdobramentos na educação”. **Processo nº 23110.001926/2006-74** do  
115. Departamento de Artes Visuais do IAD apresentando projeto de extensão: “Vivências de  
116. processos de pintura para a ação com grupos especiais”. **Processo nº 23110.001925/2006-**  
117. **20** do Departamento de Artes Visuais do IAD apresentando projeto de extensão: “Livro –  
118. Tomo I – Técnicas de produção”. **Processo nº 23110.001923/2006-31** do Departamento de  
119. Artes Visuais do IAD apresentando projeto de extensão: “Arte e cultura: falas e mostras”.  
120. **Processo nº 23110.001924/2006-85** do Departamento de Artes Visuais do IAD  
121. apresentando projeto de extensão: “Encadernação e cartonagem”. **Processo nº**  
122. **23110.001919/2006-72** do Departamento de Odontologia Social e Preventiva da FO  
123. apresentando projeto de extensão: “Atenção odontológica aos alunos do centro de  
124. reabilitação neurológica de Pelotas (CERENEPE)”. **Processo nº 23110.001921/2006-41** do  
125. Departamento de Odontologia Social e Preventiva da FO, apresentando projeto de extensão:  
126. “Brigada salve seu sorriso – Educação e prevenção em saúde bucal”. **Processo nº**  
127. **23110.005166/2005-93** do Departamento de Ciência dos Alimentos da FCD apresentando  
128. projeto de extensão: “II Mostra científica da VI Semana Acadêmica do Curso de  
129. Bacharelado em Química de Alimentos”. **Processo nº 23110.008271/2005-84** do  
130. Departamento de Extensão e Treinamento da PREC apresentando projeto de extensão:  
131. “Equipe de futebol de salão”. **Processo nº 23110.001383/2006-95** do Departamento de  
132. Ciência e Tecnologia Agroindustrial da FAEM apresentando projeto de extensão: “Análises  
133. de grãos”. **Processo nº 23110.001706/2006-41** do Departamento de Ensino da FaE  
134. apresentando projeto de extensão: “Projeto Dunas Social”. **Item 03: PROCESSOS**  
135. **RELATADOS PELA COMISSÃO PERMANENTE DE PESSOAL DOCENTE - CPPD:**  
136. **Processo nº 23110.002007/2006-18** do Departamento de Administração e Turismo da FCD,  
137. DALILA ROSA HALLAL solicita afastamento para cursar Doutorado em História na  
138. PUCRS. Retirado de pauta para encaminhar à CPPG. **Processo nº 23110.001696/2006-43**  
139. do Departamento de Agricultura do CAVG, GILBERTO DEMARI ALVES solicita  
140. afastamento em 30 horas para cursar Doutorado em Agronomia na UFPel. Retirado de pauta  
141. para encaminhar à CPPG. **Processo nº 23110.002185/2006-49** do Departamento de Ensino  
142. da FaE, MARIA ANTONIETA DALL IGNA solicita progressão funcional por interstício,  
143. para o nível III da Classe de Professor Adjunto. Aprovado pelo COCEPE. **Processo nº**  
144. **23110.002179/2006-91** do Primeiro Departamento da FD, GUSTAVO KRATZ GAZALIE  
145. solicita progressão funcional por interstício, para o nível II da Classe de Professor Auxiliar



CONSELHO COORDENADOR DO ENSINO DA PESQUISA E DA EXTENSÃO/COCEPE – ATA Nº09/2006 – FLS. 4 de 05

146. Aprovado pelo COCEPE. **Item 04: PROCESSOS APROVADOS “AD REFERENDUM”**  
147. **PARA SEREM HOMOLOGADOS NO COCEPE:** Todos os processos a seguir foram  
148. homologados pelo COCEPE: **Processo nº 23110.000834/2006-77** do Departamento de  
149. Ciências Agrárias do CAVG - Homologação do resultado de concurso para Professor  
150. Substituto na área de Conhecimento em Topografia e Irrigação e Drenagem. Primeiro  
151. classificado: Leonardo Costa Garcia. **Processo nº 23110.000449/2006-20** do Departamento  
152. de Matemática e Estatística do IFM - Homologação da Contratação de Professor Substituto.  
153. Primeiro classificado: Juliano Lisboa Grupelli. **Processo nº 23110.000450/2006-54** do  
154. Departamento de Matemática e Estatística do IFM - Homologação da Contratação de  
155. Professor Substituto. Primeiro classificado: Fernando Sampaio Recuero. **Processo nº**  
156. **23110.000526/2006-41** do Departamento de Matemática e Estatística do IFM -  
157. Homologação da Contratação de Professor Substituto na área de Matemática para o Curso  
158. de Engenharia Madeireira. Primeiro classificado: Fabio Dall Cortwo. **Processo nº**  
159. **23110.000468/2006-56** do Departamento de Tecnologia da Construção da FAUrb -  
160. Homologação da Contratação de Professor Substituto na área de Materiais e Técnicas.  
161. Primeiro classificado: Rosemar Gomes Lemos. **Processo nº 23110.001641/2006-33** do  
162. Departamento de Enfermagem da FEO - Prorrogação do contrato da Professora Substituta  
163. Sidnéia Tessmer Casarin. **Processo nº 23110.000704/2006-34** do Departamento de Física e  
164. Matemática do IFM - Homologação do resultado de concurso na área de Física. Primeiro  
165. classificado: Antonio Lemos. Nesse momento o senhor presidente sugeriu inverter a ordem  
166. da pauta, para que o item cinco fosse discutido por último, o que foi aprovado. **Item 06:**  
167. **OUTROS ASSUNTOS: 1) Processo nº 23110.001389/2006-62** do Departamento de Canto  
168. e Instrumentos do IAD homologação do resultado de concurso para Professor Substituto da  
169. área de Música. Primeira classificada: Joana Cunha de Holanda e segundo: Mauricio  
170. Starosta Neto. **2) Processo nº 23110.000643/2006-13** do CAVG – Área de Agricultura  
171. solicitando contratação de Professor Substituto. Homologação do resultado do concurso.  
172. Primeiro classificado: Leonardo Galli e Segundo: Paulo Ricardo Faraco Rodrigues. **3)**  
173. **Processo nº 23110.000152/2006-64** concurso para Professor Adjunto de Botânica e/ou  
174. Fisiologia Vegetal – Dom Pedrito. Homologação do resultado do concurso. Primeira  
175. classificada: Claudete Miranda Abreu; segundo: Maria Auxiliadora Feio Gomes; terceiro:  
176. Lindamir Hernandez Pastorini; quarta: Claudia Roberta Damiani e quinta: Ana Cristina  
177. Mazzocato. **4) Processo nº 23110.000126/2006-36** concurso para Professor Assistente de  
178. Administração e Economia – Santana do Livramento. Homologação do resultado do  
179. concurso. Primeiro classificado: Victor Paulo Kloeckner Pires e segundo: Jamur Johnas  
180. Marchi. **5) Processo nº 23110.000154/2006-53** concurso de Professor Adjunto de  
181. Mineralogia, Petrologia, Geoquímica, Geologia Regional, Geotectônica, Hidrogeologia e  
182. Prospeção. Caçapava do Sul. Homologação do resultado do concurso. Única candidata foi  
183. classificada: Suzana Maria Morsch. **6) Processo nº 23110.000118/2006-90** concurso para  
184. Professor Adjunto de Matemática – Álgebra Linear e Geometria Analítica – Bagé.  
185. Homologação do resultado do concurso. Primeiro classificado: Fabrício Bandeira Cabral e  
186. segundo: Mauro Sérgio Góes Negrão. **7) Processo nº 23110.000123/2006-01** concurso para  
187. Professor Assistente de Matemática – Análise e Geometria – Caçapava do Sul. Primeiro  
188. classificado: Maurício Zahn e segunda: Jurselem Carvalho Perez. **8) Processo nº**  
189. **23110.000145/2006-62** - concurso para Professor Assistente de Anatomia Animal e/ou  
190. Embriologia – Dom Pedrito. Cinco candidatos inscritos e todos reprovados. Na ata nº 05 do  
191. concurso, está relatado pela Banca Examinadora que na prova de entrevista um membro da  
192. Banca, Professor da Faculdade de Medicina Veterinária e Zootecnia da Universidade de São  
193. Paulo, declarou que todos os trabalhos apresentados por um candidato (Malcon Andréi  
194. Ferreira) não são de sua autoria e estava denunciando tal fato. Homologado o resultado do

CONSELHO COORDENADOR DO ENSINO DA PESQUISA E DA EXTENSÃO/COCEPE – ATA Nº09/2006 – FLS. 5 de 05

195. concurso e encaminhado o processo para os procedimentos legais. Todos os processos foram  
196. aprovados pelo COCEPE. **Item 05: CONCURSOS PÚBLICOS PARA PROFESSORES:** O  
197. senhor presidente propôs dividir as quinze das dezessete vagas propostas, aprovadas na  
198. reunião passada e encaminhadas pelas Unidades para esta reunião, para que os relatores  
199. apreciassem e relatassem para o Conselho. Antropologia. Sugerido aproveitar o segundo  
200. classificado de concurso 2352/2006-15, anteriormente realizado. Aprovado pelo COCEPE. -  
201. FCD – Departamento de Administração e Turismo – Área de Administração/Gestão Pública.  
202. Bacharel em Administração e Doutor em Administração. Professor Adjunto. Provas escrita,  
203. didática e títulos. Aprovado pelo COCEPE. - **Engenharia Agrícola** – Estruturas, Mecânica  
204. dos Fluidos e Mecanismos. Graduação em Engenharia e Doutorado na área de conhecimento  
205. do concurso. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. - **IQG - Área de Química** –  
206. Departamento de Química Analítica e Inorgânica. Engenharia de Energias Renováveis.  
207. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. - **IFM – Departamento de Matemática e**  
208. **Estatística** - Área de Matemática à Distância. Professor Assistente. Graduação em  
209. Matemática ou Ciência da Computação. Mestrado em Matemática ou Ciência da  
210. Computação. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. **IFM – Departamento de Física** –  
211. Área de Física de Alta Complexidade. Foi aprovada pelo Departamento a solicitação de  
212. relotação do Professor Alexandre Dhiel com Pós-Doutorado na área. - **IFM - Área de**  
213. **Ciência da Computação.** Departamento de Informática do IFM. Professor Assistente.  
214. Bacharelado em Engenharias. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. - **IAD -**  
215. **Departamento de Música e Artes Cênicas** - Área de História, Teórica e Prática da  
216. Interpretação Teatral. Graduação em Artes Cênicas com Doutorado em Teatro ou Educação.  
217. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. - **Museologia** (duas vagas). Inicialmente  
218. alocadas no ICH – Departamento de História e Antropologia. Após acerto entre as Unidades,  
219. as vagas ficaram destinadas para o IAD – Departamento de Artes e Comunicação. Professor  
220. Assistente. Graduação em Museologia. Mestrado com tema da Dissertação na área de  
221. conhecimento do concurso. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. - **Meteorologia** –  
222. Energia Solar e Radiações Atmosféricas. Graduação em Meteorologia. Doutorado em  
223. Meteorologia e/ou área do concurso. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. - **CAVG:**  
224. **Vestuário** – Graduação: Bacharelado ou Licenciatura em Economia Doméstica, Tecnólogo  
225. de Moda e Estilo; Tecnólogo de Produção e Vestuário; Bacharelado em Design de Moda e  
226. Tecnologia, em todos os casos com formação Pedagógica. Mestrado. Provas escrita,  
227. didática, títulos e entrevista. **Filosofia** – Graduação de Licenciatura Plena em Filosofia.  
228. Mestrado. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. **Comunicação e Expressão** -Língua  
229. Portuguesa e Literatura Brasileira – Graduação de Licenciatura Plena em Letras –  
230. Habilitação em Língua Portuguesa. Mestrado. Provas escrita, didática, títulos e entrevista.  
231. **Física e Matemática- Informática** – Graduação de Licenciatura em Informática ou  
232. Computação, Informática, Ciência da Computação, Engenharia da Computação, Análise de  
233. sistemas e Tecnologia em Processamento de Dados com formação Pedagógica. Provas  
234. escrita, didática, títulos e entrevista. **Ciências Agrárias** – Construções e Instalações Rurais  
235. e Desenho e Topografia – Graduação em Engenharia Agrícola ou Agrônoma. Mestrado.  
236. Provas escrita, didática, títulos e entrevista. **Agroindústria** – solicitado aproveitar o terceiro  
237. classificado no concurso nº 2607/2005-79. Todos aprovados pelo COCEPE. Não havendo  
238. mais nenhum assunto a tratar, o senhor presidente deu por encerrada a reunião às treze horas  
239. e dez minutos e eu  Roseméri Gomes Gonçalves, secretária dos  
240. Conselhos Superiores, Javrei a presente Ata que após lida e aprovada será igualmente  
241. assinada pelo senhor presidente.

